

A detail of Michelangelo's famous fresco 'The Creation of Adam' from the Sistine Chapel. The image shows the two hands reaching toward each other: the hand of Adam on the left, which is dark and appears lifeless, and the hand of God on the right, which is light and reaches out. The background is the cracked and aged stone of the original fresco.

Kristi Po

Haiku
Хайку

Kristi Po

Haiku Хайку

http://www.litres.ru/pages/biblio_book/?art=39425824

ISBN 9785449377623

Аннотация

Kristi Po. Писательница фантастической прозы, юмористических историй, поэтесса в стиле relax, художница, проживающая и обучающаяся во Флоренции, в колыбели цивилизации.

Haiku Хайку

Kristi Po

© Kristi Po, 2018

ISBN 978-5-4493-7762-3

Создано в интеллектуальной издательской системе Ridero

Хайку / Haiku

KristiPo

For relax

#1

Цветёт ромашка,
Благоухают поля:
Вот летняя ночь.
01012018

#1

O! Chamomile blooms
And the fields smell sweet!
It's a summer night.
01012018

#1

La camomilla,
Il campo è dolcezza:
È una notte.
01012018

#2
Серебряный снег!
Как искрится тихо ночь
Под звёздным небом.
01012018

#2
It's a silver snow!
The night is sparkling quietly
Under starry sky.
01012018

#3
Ах! Солнечный день.
И ветер веселится.
Чудо погода.
02012018

#3
It's a sunny day.
And the wind is having fun.
Miracle weather.
02012018

#4

Взгляни на утро
И как свеж воздух вокруг.
Так солнце всходит.

02012018

#4

Look at the morning.
The air is very fresh.
So the sun rises.

02012018

#5

Чуден свет луны.
Послушаешь бабочек —
Вот сны природы.

02012018

#5

The moonlight is strange.
Listen to the butterflies —
It's a nature's dreams.

02012018

#6

Звёзды на небе,
Как большие бабочки.
Летят с твоей душой!

02012018

#6

The stars of this sky
Like the big big butterfly.

They fly as your soul.

02012018

#7

Эта снежинка

Всё летит к большой Земле.

Так красиво!

02012018

#7

This is small snowflake

Fall down on the big big Earth.

It's so beautiful!

02012018

#8

Ах! Открой глаза.

Кит играет на небе.

Это тихая ночь.

02012018

#8

Ah! Open your eyes!

A blue whale plays in the sky.

The quiet starry night.

02012018

#9

Аромат травы
И две лошади в полях.
Рассвет пробудил.
02012018

#9

It's herb's aroma
And two horses in a field.
Sunrise wakes up you.
KristiPo 02012018

#10

Дельфин на волне
И рассвет в океане.
Рисуй же мечты.
02012018

#10

Dolphins play with wave.
It is quiet sea at sunrise.
Draw dreams in the sky.
02012018

#11

Аленький цветок!
Он, как кусочек Солнца.

Послушай грёзы.
02012018

#11
It's a small red flower
Like a piece of summer sun.
Listen to this dreams!
02012018

#12
Здесь дождь моросит,
И мечты спят в тумане
Вблизи этих гор.
02012018

#12
The fine rain drizzles here.
Dreams sleep quietly in the fog.
Mountains are near.
02012018

#13
Ах! Снег кружится.
Прекрасное время.
И так уютно.
07022018

#13
Ah! Snow is spinning.

It is a wonderful time.

It's a coziness.

07012018

#14

Вау! Сколько снега.

Дети играют в снежки.

Мороз и утро.

07022018

#14

Wow! A lot of snow!

Children play with snowballs.

It's frosty morning.

07012018

#15

Этот зимний вечер.

Ветер гудит в камине.

Время для друзей.

07012018

#15

A winter evening.

It's the wind in the fireplace.

A good time for friends.

07012018

#16

Бокалы вина. / Две чашки чая.

Длинные разговоры.

Осенний вечер.

07012018

#16

Ah! Two glass of wine. / Ah! Two cap of tea.

A long warm conversation.

Good autumn evening.

07012018

#17

Звёздное небо.

Эта тишина вокруг.

Ночь на природе.

07012018

#17

It's the starry sky.

There is silence around.

A night in nature.

07012018

#18

Ах! Лунный заяц.

Он прыгает в свете звёзд.

Поймай же его.

16012018

#18

Oh! The moon hare.
He jumps in the light of stars.
And you must catch him.
16012018

#19

Великолепно!
Ах! Удивительный дождь.
Чудное утро!
16012018

#19

Ah! Sumptuously!
Oh! It's an awesome rain.
Wonderful morning!
16012018

#20

Тихая вечность.
Радостный взгляд в небеса.
Ливень льёт в лицо.
20012018

#20

Quiet eternity.
A joyful look into heavens.
Rain pours into face.
20012018

#21

Высоко в небе

Чьи-то сны летят к звёздам.

Им снится море.

22012018

#21

High, high in the sky

Someone's dreams fly to the stars.

The stars dream of the sea.

22012018

#23

Небеса смотрят,

Чтобы увидеть любовь

И созидание.

#23

Ah! The heaven look

To see love and creation.

It whispers of stars.

#23

Il Paradiso

Porta all'Amore e

Alle opere.

22012018

#24

Я ем апельсин.

Я цветная бабочка.

И мне хорошо.

01022018

#24

I eat an orange.

And I am a butterfly.

And I feel so good.

01022018

#24

Je mange un orange.

Je suis un papillon.

Je suis ca va.

01022018

#25

В небе Луна.

В небе и облака.

В небе звёзды.

01022018

#25

The moon is in sky.

And the clouds are in sky.

And stars are in sky.

01022018

#26

Шоколад с вином.
Такой дивный аромат.
Сладость и тепло.
03022018

#26

Chocolate with wine.
A wonderful aroma.
It's sweetness and warmth.
03022018
/о дегустации винного шоколада/

#27

Ах! Ах! Волшебство.
Это время Вселенной.
О, волны океана!
08022018

#27

Ah! It' a miracle.
It's a time of Universe.
Waves of the ocean.
08022018

#28

Это лошади!
Здесь ты и животное.

И вы едины.

10022018

#28

Ah! It is a horse!

You are with animal here.

And you are one.???

10022018

#28

O! I cavalli!

Tu sei con animale.

Voi siete uno!

10022018

#29

Она – это мысль!

Её тело и весь мир.

Где эта сила?

13022018

#29

Oh! she is a thought!

Her body and the whole world.

where is this power?

13021518

#30

Любовь и судьба.

Поцелуй среди веков?

Поцелуй на век?

14022018

#30

What is fate and love?

A kiss among the ages..

Конец ознакомительного фрагмента.

Текст предоставлен ООО «ЛитРес».

Прочитайте эту книгу целиком, [купив полную легальную версию](#) на ЛитРес.

Безопасно оплатить книгу можно банковской картой Visa, MasterCard, Maestro, со счета мобильного телефона, с платежного терминала, в салоне МТС или Связной, через PayPal, WebMoney, Яндекс.Деньги, QIWI Кошелек, бонусными картами или другим удобным Вам способом.